

광 고

타임스퀘어 성전예배 / Time Square Night Service

매주 월요일 밤 9시 - 장소: 타임스퀘어 광장 "열방을 향한 기도회"

NYGC Live Internet Radio 'Blessing You'

매주 월요일부터 금요일, 12시부터 2시

하동호 목사님이 전하는 라이브 방송, 당신의 지친 마음을 녹여드립니다. 실시간 문자참여로 사연이나 신청곡도 받습니다. 많은 관심 부탁드립니다.

** 담임목사님께서 한국에 출타중이십니다. (8/24 ~ 9/2)

정원교회 동역자

찬양단:
찬양리더, 기타/ 하동호 목사님
보컬/ 강진영, 양한솔, 김주영,
방성은
건반1/ 안신애 집사
건반2/ 김예진 사모
베이스 기타/ 김일래 집사
드럼/ 임성중
음향/ 주평강

성가대:
성가대장, 반주자/안신애 집사
지휘자/
대원/ 김예진 사모, 조양이 집사,
임성중, 김성경, 김주영, 방성은, 임선호

영상부: 서용민 집사, 김정곤
사진부: 박혜원 집사
청년부: 서용민 집사
미디어: 김일래 집사
현화부: 조양이 집사

주효식 목사님의 3대 사역

“하나님 보시기에 심히 좋은 세상 회복을 위한 3대 사역”

1. 카페, 문화사역을 통한 전도
2. 교회, 복음사역을 통한 양육
3. 방송, 인터넷, 미디어사역을 통한 선교

가스펠 문화센터

가스펠 카페 사역

카페를 통한 전도, 선교, 구제

1. 음료제공, 인터넷 사용
2. 묵상(Q.T.)과 휴식
3. 라이브 콘서트 실황 및 영화상영
4. 소규모 모임이나 세미나, 전사회, 콘서트를 위한 공간제공
5. 개인적 만남과 교제
6. 정기적 문화 이벤트 공연

예배 위원

	8월 31일	9월 7일	9월 14일	9월 21일
대표기도	서용민 집사	김일래 집사	서용민 집사	김일래 집사
현금위원	조양이 집사			
안내위원	서용민 집사, 주평강 성도			

예배 시간 안내

주일오전예배 (Sunday Morning Service)	11:00AM
타임스퀘어 성전예배 (Time Square Night Service) 월 (Mon)	9:00PM
수요일예배 (Wednesday Service)	7:00PM
금요일기도회 (Friday Night Service)	9:00PM
청년부예배 (Young Adult Service) 토 (Sat)	5:00PM
화요, 목요 밤 기도회 (Prayer Meeting)	9:00PM



뉴욕정원교회
New York Garden Church

August 31, 2014

신년 교회표어

"위대한 변화의 능력을 경험하라!"

예수께서 이 첫 표적을 갈릴리 가나에서 행하여 그의 영광을 나타내시매 제자들이 그를 믿으니라 (요한복음 2:11)

담임목사: 주효식 (Reverend / Hyo Sik Ju)
교육목사: 하동호 (Education Pastor / Dong Hoh Hah)
음악감독: 안신애 (Music Director / Shinae An)

316 5th Ave. #301 New York, NY 10001
Tel: 212.629.7327 / www.nygc.us

11:00AM

All About

누가복음(Luke) 8 : 40 ~ 48

경배와 찬양 찬 양 팀
Worship & Praise Praise Team

합심기도 다 같이
All-together Prayer Together

대표기도 서용민 집사
Congregational Prayer Deacon Seo

신앙고백 사도신경 다 같이
Confession of Faith The Apostles' Creed Together

성경봉독 누가복음 8 : 40 ~ 48 서용민 집사
Scripture Reading Luke 8 : 40 ~ 48 Deacon Seo

찬양 주는 백합화요 성가대
Praise Choir

봉헌 (조양이 집사) 다 같이
Offering Together

봉헌기도 하동호 목사님
Offering Prayer E.P. Hah

설교말씀 믿음에서 능력으로 하동호 목사님
Sermon E.P. Hah

축복송 다 같이
Blessing Together

축도 하동호 목사님
Benediction E.P. Hah

타임스퀘어 성전예배 (Monday TimeSquare Service) 9:00 PM

수요일예배 (Wednesday Service) 7:00 PM

금요일예배 (Friday Prayer Service) 9:00 PM

토요일 청년부 예배 (Young Adult Service) 5:00 PM

40 예수께서 돌아오시매 무리가 환영하니 이는 다 기다렸음이라
Now when Jesus returned, a crowd welcomed him, for they were all expecting him.

41 이에 회당장인 야이로라 하는 사람이 와서 예수의 발 아래 엎드려 자기 집에 오시기를 간구하니
Then a man named Jairus, a synagogue leader, came and fell at Jesus' feet, pleading with him to come to his house

42 이는 자기에게 열두 살 먹은 외딸이 있어 죽어감이라 예수께서 가실 때에 무리가 옹위하더라
because his only daughter, a girl of about twelve, was dying. As Jesus was on his way, the crowds almost crushed him.

43 이에 열두 해를 혈루증으로 앓는 중에 아무에게도 고침을 받지 못하던 여자가
And a woman was there who had been subject to bleeding for twelve years, but no one could heal her.

44 예수의 뒤로 와서 그 옷가에 손을 대니 혈루증이 즉시 그쳤더라
She came up behind him and touched the edge of his cloak, and immediately her bleeding stopped.

45 예수께서 가라사대 내게 손을 댄 자가 누구냐 하시니 다 아니라 할 때에 베드로가 가로되 주여 무리가 옹위하여 미나이다
"Who touched me?" Jesus asked. When they all denied it, Peter said, "Master, the people are crowding and pressing against you."

46 예수께서 가라사대 내게 손을 댄 자가 있도다 이는 내게서 능력이 나간 줄 앎이로다 하신대
But Jesus said, "Someone touched me; I know that power has gone out from me."

47 여자가 스스로 숨기지 못할 줄을 알고 떨며 나아와 엎드리어 그 손 댄 연고와 곧 나온 것을 모든 사람 앞에서 고하니
Then the woman, seeing that she could not go unnoticed, came trembling and fell at his feet. In the presence of all the people, she told why she had touched him and how she had been instantly healed.

48 예수께서 이르시되 딸아 네 믿음이 너를 구원하였으니 평안히 가라 하시더라
Then he said to her, "Daughter, your faith has healed you. Go in peace."

SERMON NOTE